

SMLOUVA

o poskytování jazykové výuky
podle §1724 a násl. zákona 89/2012 Sb. v platném znění

mezi

Kurzy Jílek, s.r.o.

se sídlem Ptašinského 311/8, 602 00 Brno,
IČ 283 32 971,

jednající: Marek Veselý – jednatel,

obchodní firma zapsaná v obchodním rejstříku pod spisovou značkou C 61896 vedenou u Krajského soudu v Brně dne 23. března 2009

(dále jen jako „dodavatel“)

a

ČR – Krajská hygienická stanice Jihomoravského kraje se sídlem v Brně

se sídlem Jeřábkova 1841/4. 602 00 Brno,
IČ 71009191,

zastoupen: Ing. David Křivánek, ředitel,

organizační složka státu vzniklá na základě zákona č. 258/2000 Sb., o ochraně a podpoře veřejného zdraví a o změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů

(dále jen jako „objednatel“)

(dodavatel a objednatel společně též jako „smluvní strany“).

1. Předmět smlouvy - jazyková výuka

- 1.1. Dodavatel se objednateli touto smlouvou zavazuje poskytovat jazykovou výuku v rozsahu a za cenu sjednanou Příloze č. 1 této smlouvy.
- 1.2. Základní jednotkou poskytované jazykové výuky podle této smlouvy je vyučovací hodina, která je definována v příloze této smlouvy. (dále jen „vyučovací hodina“ či “VH”).
- 1.3. Jednou lekcí se pro účely této smlouvy rozumí blok jedné nebo více po sobě jdoucích VH (nebo i částí VH) buď bez přestávky, nebo oddělených přestávkou, jejíž délka nepřesahuje 45 minut.
- 1.4. Jazykovým kurzem se pro účely této smlouvy rozumí soustavná výuka jedné nebo více osob specifikovaných v Příloze č. 1 této smlouvy.
- 1.5. Počet kurzů, délky lekcí, jejich časy a intenzita jsou rovněž specifikovány v Příloze č. 1 této smlouvy.

2. Platební podmínky a cena

- 2.1. Cena za VH a další ceny (dojezd, speciální příprava) jsou uvedeny v Příloze č. 1 této smlouvy.
- 2.2. Cena za VH zahrnuje veškerý čas lektora na přípravu výuky (pokud v Příloze č. 1 není sjednáno jinak) dle individuálních požadavků objednatele, průběžnou emailovou a telefonickou komunikaci lektora s účastníky kurzu, která se týká jejich přípravy na výuku a vypracování zadané domácí přípravy.

- 2.3. Cena za VH nezahrnuje další služby dodavatele, které může objednatel přednostně využívat, kterými jsou zejména: speciální příprava lektora dle požadavků klienta, jazyková kontrola a konzultace při přípravě obchodní korespondence, jazyková kontrola a konzultace při přípravě reklamních a prezentačních materiálů, osobní konzultace pro pracovníky objednatele při přípravě jejich pracovních úkolů v cizím jazyce apod.
- 2.4. Platby za výuku budou probíhat zpětně na základě vystavené faktury na konci každého kalendářního měsíce, ve kterém probíhala výuka. Splatnost faktur je vždy 14 dní od data vystavení.
- 2.5. Za okamžik uhrazení faktury se považuje připsání fakturované částky na bankovní účet dodavatele.
- 2.6. Pokud není faktura uhrazena do data splatnosti, je dodavatel oprávněn požadovat zákonný úrok z prodlení.
- 2.7. Dodavatel si vyhrazuje právo každoročně k 1. lednu navýšit cenu služeb (včetně sjednaných náhrad za čas lektora strávený na cestě do místa výuky) o výši průměrné roční míry inflace za předchozí kalendářní rok dle údajů Českého statistického úřadu.
- 2.8. Pokud je sjednána náhrada za dopravní prostředek při dojíždění lektora do místa konání výuky, vyhrazuje si dodavatel právo každoročně k 1. lednu navýšit sazbu cestovného a cenu náhrady za používání motorových vozidel, tak aby odpovídala aktuální situaci (aktuální sazby za veřejnou dopravu či výše náhrady za použití dopravního prostředku, jak ji definuje Zákoník práce).
- 2.9. Objednatel se zavazuje zaplatit do 3 kalendářních dnů od podepsání této smlouvy zálohu ve výši 80 % z ceny předpokládaného měsíčního objemu výuky.
- 2.10. Záloha bude zúčtována při vystavení faktury za první měsíc, v němž výuka proběhne.

3. Rušení a přesouvání lekcí objednatelem

- 3.1. Bez sankcí může objednatel lekci zrušit či přesunout na jiný termín do 9:00 hodin ráno pracovního dne bezprostředně předcházejícího dni, na který je výuka sjednaná.
- 3.2. Způsobem uvedeným v předcházejícím odstavci může objednatel bezplatně zrušit či přesunout 25 % sjednaného rozsahu výuky za měsíc. Zrušené lekce, které přesahují 25 % sjednaného měsíčního rozsahu výuky, budou účtovány stejně, jako kdyby proběhly.
- 3.3. V měsících červenec, srpen a prosinec je takto možné zrušit 60% objednané výuky.
- 3.4. V případě, že vnější okolnosti neumožňují prezenční výuku, bude výuka probíhat online.
- 3.5. Pokud objednatel zruší lekci později než v 9:00 hodin pracovního dne bezprostředně předcházejícího dni, na který je sjednána výuka, uhradí plnou výši dohodnuté ceny lekce, jako kdyby lekce proběhla.
- 3.6. Lekce ruší za objednatele osoba, jejíž jméno objednatel dodavateli oznámí při zahájení kurzu, a to zasláním SMS nebo telefonátem příslušnému lektorovi kurzu, jehož kontakty dostane při zahájení kurzu. Pro určení, zda byla lekce zrušena včas, je rozhodný čas odeslání zprávy či telefonátu.
- 3.7. Pokud není možno doložit čas zrušení lekce, je pro určení, zda byla lekce zrušena včas, rozhodující prohlášení lektora.
- 3.8. Přesunutí výuky na jiný termín je možné pouze po dohodě s lektorem dle jeho časových

možností a kapacity učeben v jazykové škole v případě, že výuka má probíhat v provozovně dodavatele.

4. Rušení a přesouvání lekcí dodavatelem

- 4.1. Bez sankcí může dodavatel zrušit nebo přesunout lekci do 9:00 hodin pracovního dne bezprostředně předcházejícího dni, na který je sjednána výuka. Přesunutí výuky na jiný termín je možné pouze po dohodě s objednatelem. Včas zrušené lekce nad rámec 25 % sjednaného měsíčního rozsahu výuky, nahradí dodavatel s 50 % slevou v jiném termínu.
- 4.2. Pokud dodavatel zruší lekci později než v 9:00 hodin pracovního dne bezprostředně předcházejícího dni, na který je sjednána výuka, dodavatel lekci nahradí s 50 % slevou v termínech navržených objednatelem, s přihlédnutím k časovým možnostem lektora.
- 4.3. Lekce ruší za dodavatele lektor nebo osoba, jejíž jméno dodavatel objednateli oznámí při zahájení kurzu, a to zasláním SMS nebo telefonátem osobě určené objednatelem, jejíž kontakty dostane dodavatel při zahájení kurzu. Pro určení, zda byla lekce zrušena včas, je rozhodný čas odeslání zprávy či telefonátu.
- 4.4. Pokud se na lekci, bez předchozí domluvy s lektorem, nedostaví žádný student, lektor čeká 30 minut. Poté může učebnu opustit a lekci zapsat, jako by proběhla.

5. Další ustanovení

- 5.1. Dodavatel se zavazuje, že jazykovou výuku bude zajišťovat lektor odpovídající kvality. V případě, že lektor, který vyučuje, nebude schopen výuku provádět, dodavatel zajistí jiného lektora odpovídající kvality.
- 5.2. Dodavatel je povinen po dobu 6 let od skončení plnění zakázky uchovávat doklady související s plněním zakázky a umožnit oprávněným osobám provést kontrolu těchto dokladů.
- 5.3. Objednatel se zavazuje, že nebude po dobu trvání smlouvy a 12 měsíců po jejím ukončení odebírat od lektorů dodavatele jakékoliv služby spojené s cizími jazyky (výuka, překlady, koučink, korektury), aniž by o těchto službách byl informován dodavatel a byly dodavatelem fakturovány.
- 5.4. Pokud Objednatel poruší bod 5.3. uhradí smluvní pokutu ve výši 15 000 Kč za každý měsíc, kdy takové služby využíval.

6. Odstoupení od smlouvy

- 6.1. V případě, že dodavatel porušuje své povinnosti vyplývající z této smlouvy přes písemnou výzvu objednatele, má objednatel právo od smlouvy odstoupit, odstoupení nabývá účinnosti dnem doručení dodavateli.
- 6.2. V případě, že objednatel porušuje své povinnosti vyplývající z této smlouvy přes písemnou výzvu dodavatele, má právo dodavatel od smlouvy odstoupit, odstoupení nabývá účinnosti dnem doručení.
- 6.3. Odstoupení od smlouvy neruší nárok dodavatele na platbu za již uskutečněnou výuku.

7. Ukončení smlouvy

- 7.1. Obě smluvní strany mohou smlouvu vypovědět bez udání důvodu. Lhůta pro takovou výpověď je vždy ke konci kalendářního měsíce následujícího bezprostředně po měsíci, ve kterém byla tato výpověď doručena druhé straně.

8. Řešení sporů

- 8.1. Smluvní strany se zavazují řešit případné spory vzniklé na základě této Smlouvy přednostně dohodou.
- 8.2. Pokud se případný spor z této Smlouvy nepodaří vyřešit smírně, všechny spory vznikající z této Smlouvy a v souvislosti s ní budou rozhodovány soudy. Strany sjednávají místní příslušnost Krajského soudu v Brně a Okresního soudu Brno – město.
- 8.3. Veškeré otázky, které tato smlouva výslovně neupravuje, se řídí příslušnými zákonnými ustanoveními.

9. Závěrečná a přechodná ustanovení

- 9.1. Tato smlouva je sjednána na dobu neurčitou.
- 9.2. Smlouva nabývá platnosti podpisem obou smluvních stran a účinností uveřejněním v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů. Smlouva bude v registru smluv uveřejněna objednatelem. Dodavatel je seznámen se skutečností, že poskytnutí těchto informací se dle citovaných zákonů nepovažuje za porušení obchodního tajemství a s jejich zveřejněním tímto vyslovuje svůj souhlas bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.
- 9.3. Jakékoliv úpravy práv a povinností vyplývajících z této smlouvy jsou přípustné jen na základě uzavření nové smlouvy písemnou formou nebo formou číslovaných dodatků k této smlouvě, které obě strany opatří svými podpisy.
- 9.4. Dále je možné, aby obě smluvní strany změnily jen Přílohu č. 1 k této smlouvě; v takovém případě novější Příloha se stejným číslem ruší všechny předchozí přílohy se stejným číslem.
- 9.5. Obě smluvní strany prohlašují, že si smlouvu přečetly a jejímu obsahu rozumí.
- 9.6. Obě smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu uzavírají na základě své svobodné a vážně míněné vůle a že ji neuzavírají v tísní ani nejsou k jejímu uzavření jakkoli nuceni.
- 9.7. Na důkaz svého souhlasu se všemi body této smlouvy každá ze stran na její konec připojí svůj vlastnoruční podpis. Své podpisy připojují obě strany i na konec každé z příloh této smlouvy.
- 9.8. Tato smlouva má dvě vyhotovení a po jejich podpisu oběma stranami obdrží každá ze stran po jednom.

V Brně dne

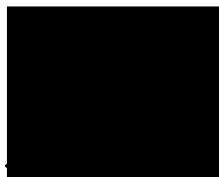
17.6.2025



podpis dodavatel

V Brně dne

17.6.2025



.....
podpis objednatel

**Příloha č. 1 ke smlouvě o poskytování jazykové výuky
mezi**

Kurzy Jílek, s.r.o.

se sídlem Ptašinského 311/8, 602 00 Brno,
IČ 283 32 971

jednající: Mgr. Marek Veselý – jednatel

obchodní firma zapsaná v obchodním rejstříku pod spisovou značkou C 61896 vedenou u Krajského soudu
v Brně dne 23. března 2009

(dále jen jako „dodavatel“)

a

ČR – Krajská hygienická stanice Jihomoravského kraje se sídlem v Brně

se sídlem Jeřábkova 1841/4. 602 00 Brno,
IČ 71009191,

zastoupen: Ing. David Křivánek, ředitel,

organizační složka státu vzniklá na základě zákona č. 258/2000 Sb., o ochraně a podpoře veřejného zdraví a o
změně některých souvisejících zákonů, ve znění pozdějších předpisů

(dále jen jako „objednatel“)

Vyučovací hodina je pro účely této smlouvy sjednána na délku 45 nebo 60 minut, podle domluvy
objednatele s lektorem.

1.Ceník

- 1.1. Cena za 1 vyučovací hodinu (45 minut) je 686 Kč + DPH.
- 1.2. Cena za 1 vyučovací hodinu (60 minut) je 915 Kč + DPH.
- 1.3. Cena za 1 hodinu speciální přípravy lektora (60 minut) je 915 Kč + DPH. Sazba je aplikovaná pouze v případě předem sjednané speciální přípravy v oběma stranami schváleném rozsahu.
- 1.4. Pokud trvá doprava lektora od sídla dodavatele do místa výuky více než 30 minut (chůze do sídla + MHD podle mapy.cz), bude náhrada za čas lektora na dopravu tam a zpět účtována paušální částkou 190 Kč. Při cestě autem bude náhrada za dopravu lektora účtována částkou 6,40 Kč/km podle vzdálenosti sídla dodavatele od místa výuky. Při dopravě MHD, bude náhrada odpovídat platnému ceníku jízdného DPMB.
- 1.5. Číslo účtu dodavatele pro bezhotovostní platby a variabilní symbol platby jsou vždy uvedeny na vystavené faktuře.

2. Výuka

- 2.1. Výuka je sjednána pro anglický jazyk.
- 2.2. Výuka bude probíhat v 7 kurzech v 1 lekci týdně v rozsahu 60 minut pro každý kurz. Celkový rozsah výuky je 420 minut týdně. Výuka bude probíhat osobně i online.
- 2.3. Rozvrh je stanoven vždy domluvou mezi objednatelem a lektorem dodavatele. Vytváří se, ruší a mění dle pravidel uvedených ve Smlouvě.

3. Kurzy a účastníci

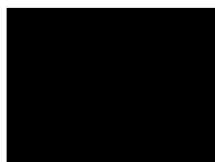
- 3.1. Počet kurzů či rozsah výuky je možné navýšit dle požadavků Objednatele, avšak vždy po předchozí domluvě a podle možností Dodavatele. Podmínky zrušení či omezení výuky jsou uvedeny ve smlouvě.
- 3.2. Účastníky kurzů aktualizuje lektor dle docházky. Je však povinností dodavatele přehled účastníků průběžně kontrolovat o změnách v počtu studentů dodavatele informovat.

V Brně dne 17.6. 2025



podpis dodavatel

V Brně dne 17.6. 2025



.....
podpis objednatel